

KOMISJONI DELEGEERITUD MÄÄRUS (EL) 2020/988,**12. märts 2020,****millega parandatakse delegeeritud määruse (EL) 2015/35 (millega täiendatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiivi 2009/138/EÜ kindlustus- ja edasikindlustustegevuse alustamise ja jätkamise kohta (Solvensus II)) teatavaid keeleversioone****(EMPs kohaldatav tekst)**

EUROOPA KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut,

võttes arvesse Euroopa Parlamendi ja nõukogu 25. novembri 2009. aasta direktiivi 2009/138/EÜ kindlustus- ja edasikindlustustegevuse alustamise ja jätkamise kohta (Solvensus II), (¹) eriti selle artikli 86 lõike 1 punkti a ja artikli 111 lõike 1 punkte b, c, ja f,

ning arvestades järgmist:

- (1) Komisjoni delegeeritud määruse (EL) 2015/35 (²) saksakeelse versiooni artikli 18 lõike 5 esimese lõigu sissehutatavas lauses on viga, mis muudab kõnealuse sätte tähenduse kavatselisele vastupidiseks.
- (2) Komisjoni delegeeritud määruse (EL) 2015/35 saksakeelse versiooni artikli 116 lõike 3 punkti d alapunktis ii ja artikli 147 lõike 3 punkti d alapunktis ii on viga, mis muudab teksti tähendust.
- (3) Komisjoni delegeeritud määruse (EL) 2015/35 taanikeelse versiooni artikli 209 lõike 3 punktides h ja i on viga, mis muudab kõnealuse sätte tähenduse kavatselisele vastupidiseks.
- (4) Seepärast tuleks delegeeritud määruse (EL) 2015/35 taani- ja saksakeelset versiooni vastavalt parandada. Teistes keeleversioonides ei ole vaja parandusi teha,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

*Artikkel 1**(ei puuduta eestikeelset versiooni)**Artikkel 2*Käesolev määrus jõustub kahekümnendal päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas*.⁽¹⁾ ELT L 335, 17.12.2009, lk 1.⁽²⁾ Komisjoni 10. oktoobri 2014. aasta delegeeritud määrus (EL) 2015/35, millega täiendatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiivi 2009/138/EÜ kindlustus- ja edasikindlustustegevuse alustamise ja jätkamise kohta (Solvensus II) (ELT L 12, 17.1.2015, lk 1).

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 12. märts 2020

Komisjoni nimel
eesistuja
Ursula VON DER LEYEN
